A tutti gli studenti dei licei scientifico e delle scienze umane e alle loro famiglie

Ai docenti di Lettere

Oggetto: corso di approfondimento di lingua e cultura latina

Si informano gli studenti e le rispettive famiglie che, a partire da questa settimana, in aggiunta allo sportello di recupero, il liceo attiverà anche un corso di approfondimento, dedicato alla lingua e alla cultura latine e tenuto in via telematica, tramite la piattaforma Google Meet, dallo studente di lettere classiche Samuel Beata.

L'attività, comunque aperta a tutti coloro che, dalla classe prima alla classe quinta, nutrano una genuina curiosità, è in particolar modo rivolta a quegli studenti che dimostrino una buona preparazione in termini di conoscenze e competenze di grammatica latina: durante gli incontri si cercherà di indagare meglio e di scoprire sotto un'altra luce la lingua e soprattutto la cultura latine, le quali, ormai relegate a tre sole ore settimanali (se non due! E tuttavia molti obietteranno seccamente: «Fin troppe, per me!»), non possono certo essere affrontate appieno a scuola.

Di precipua importanza per tale corso sarà il lavoro, logico e rigoroso, della traduzione: partendo dai testi latini, perlopiù adattati, che verranno letti e analizzati durante le lezioni (le solide basi grammaticali cui si accennava sopra sono fondamentali per una traduzione "indolore" e – ci si augura – rapida), si presenterà il modo di conoscere curiosità, aneddoti, aspetti e molto altro circa il mondo antico; e forse si vedrà che, benché all'apparenza lontano, l'universo dei Romani – e quello dei vicini Greci – è in realtà costellato di insegnamenti e di messaggi estremamente (e drammaticamente) attuali. La traduzione dei brani offrirà altresì l'opportunità di riprendere e approfondire i costrutti grammaticali e, se e quando possibile, di accennare alla stilistica. Nella sostanza, dunque, il corso di approfondimento è anche un laboratorio mirato ad affinare le tecniche d'approccio e di svolgimento della famigerata versione, possibilmente d'autore e di media difficoltà.

Come già per lo sportello di recupero, anche per questo corso di approfondimento sarà necessaria la prenotazione, da effettuare ancora all'indirizzo e-mail <u>samuel.beata@icloud.com</u>. Verranno inoltre create delle "classi virtuali", tramite le quali comunicare facilmente e in cui il tutor provvederà a condividere tutto il materiale didattico necessario.

In ultimo, si precisa che, pur restando l'adesione volontaria e aperta a tutti gli studenti, trattandosi di un corso settimanale progressivo, sarebbe complicato inserire nuovi partecipanti a distanza, per esempio, di qualche mese dall'avvio del ciclo di lezioni: si esortano pertanto tutti gli interessati a contattare via e-mail fin da ora il tutor, il quale provvederà a fornire ulteriori e più specifiche informazioni.

Sulla base degli ipotetici partecipanti verranno quindi concordati il giorno e l'orario destinati all'attività.

Si ringrazia per la collaborazione.